

AWR C-23-08-0556

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE  
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)  
(स्वास्थ्य देखभाल)

Koshika  
foundation

APPLICATION NO.:  
आवेदन संख्या : A/0823/0789

APPLICATION DATE: 14-08-2023  
आवेदन तिथि

NAME of APPLICANT:  
आवेदक का नाम Japhari

FATHER'S/SPOUSE'S NAME:  
पिता/काकुम का नाम Sammi

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: कर्तमन आवासीय पता  
Village- Peepalna, Teh- 12929, Dist- Mewar,  
Rajasthan - 301111

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता  
AS above



Preop Postop  
0789 Japhari

OCCUPATION: घरेलू मजबूती Home maker

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:  
कुल वार्षिक आय

50000/- (Family)

(Attach Proof of Income)  
(आय का साक्ष्य संलग्न)

NA

PAN No. स्पष्ट स्थान संख्या

NA

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):  
जब आप आय कर देता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगायें।)

Yes / No  
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बंध
1.	SamMee	75	M	Husband

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)  
सहायता के लिये चिन्हित आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छापा प्रति संलग्न करें।)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आय वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को छापा प्रति संलग्न करें।)	Ration Card (Attach Copy) डिपोजिटो कार्ड (प्रमाण पत्र को छापा प्रति संलग्न करें।)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष्य
--	--	--	--

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किये गये चिन्हों का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/फॉर्म से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न		
1	Diagnosis RE - SENILE CATARACT RE - SENILE CATARACT		
2	Surgery - LE - SLCs WITH PMMA 2884 Surgery - LE - SLCs WITH PMMA 2884		

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES  
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशि
1	Nill	

**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा घोषणा पर्याप्त:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
  - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
  - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही हैं। यदि कोई विवरण ऐसे कठबन अथवा पाणी जाता है तो मेरी सहायता निरस्त बोली जा सकती है।
- 2) मेरे हुए जो सहायता थीं "कोशिका फाउंडेशन", से ली जा रही है, उसका उपर्युक्त उसी उद्देश्य की पूर्ति के लिये विवरण जारी, जो इस प्रकार में प्राप्त गया है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूँ कि विवरण सहायता हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस पाणी का अधिकार या सकात विभिन्न किसी अपार्टमेंट/निवासी/बीमा कम्पनी से न हो जिया है और न ही भविष्य में होता।

**AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)**

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रकार पर अपने हस्ताक्षर या अंगूठे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पूर्ति करता हूँ कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके नामीनों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पास, फोटो और जो विवरण इस प्रकार में प्रोत्तिष्ठित है, उसे "कोशिका" एवं म्यामी, डाम, वाल्वाया द्वारा उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों द्वारा उपलब्धियों के लिये विवरण या प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्रत्यक्ष का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में जारी के लिये "कोशिका फाउंडेशन" व नामीनों अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पास, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्य से प्राप्ति है उसके स्वतः सहायता का हकदार जो बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके न्यायिकों का विषय अंतिम और जानकारी होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :**

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगूठे का निशान

  
R.T

**AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)**

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, हस्ताक्षरी की ओर से मामले/गोपी को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु प्राप्तियां की जाती हैं, जिसे हम (हस्पताल) निज प्रकार से मान्य व संकेत करते हैं।

1) यह कि न हो चर्चाना और न हो भविष्य में विविध सहायता-किसी भी संस्कारी सम्बन्ध या किसी अन्य ज्ञान से उक्त गोपी/मामले में जुँगे या ले जाए है, जैसे कि हमारे "कोशिका फाउंडेशन" से सिफारिश/विवरण ज्ञान के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मदर हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विभिन्न आय वे संस्कारी संस्करण या किसी अन्य सम्बन्ध से सहायता देने का अधिकार सुरक्षित संहता है। इस पूर्ण में संपूर्ण कहा जाता है कि असमलाल द्वितीय बदल उसके गोपी/मामले हेतु किसी गैर संस्कारी संस्करण किसी अन्य साधन से नहीं लेगा/लेगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से लो. मई सहायता कोलाहल विविध प्रकृति की है। गोपी पर हस्पताल द्वारा वी मई सलाह या किसी गये उपचार/अधिकार का चुनाव गोपी एवं हस्पताल के बीच जल विविध है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार जान कोई बदल नहीं है। इसलिये हस्पताल में गोपी के इलाज सुरक्षा और आने जाने को मार्गी विमोचनी गोपी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" को कोई भौमिका या विमोचनी इस मामले में नहीं होगी।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE  
रक्षिती के लिए संस्कृति**

Date of Surgery अंगूठन की तारीख <i>14/08/23</i>	<b>Dr. Mohd. Rameez Reza</b> M.B.B.S. M.S. Ophthalmology (Name of Dr. & Regn. No. with SICO (UK) Reg. No. DMC/R/12598	<b>CHARAN MASSEY</b> Administrator (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Dr. Shroffs Eye Hospital, Alwar नाम व पद हस्पताल अधिकारी
---	--	--

**FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION**

आवेदक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 नामीनों हस्ताक्षर 1 <i>Safwan</i>	SIGNATURE of TRUSTEE 2 नामीनों हस्ताक्षर 2 <i>Licve</i>
--	---